



General Assembly

Distr.
GENERAL

A/HRC/WG.6/7/NIC/3
26 November 2009

Original: ENGLISH/SPANISH

HUMAN RIGHTS COUNCIL
Working Group on the Universal Periodic Review
Seventh session
Geneva, 8-19 February 2010

**SUMMARY PREPARED BY THE OFFICE OF THE HIGH COMMISSIONER FOR
HUMAN RIGHTS, IN ACCORDANCE WITH PARAGRAPH 15 (C) OF THE
ANNEX TO HUMAN RIGHTS COUNCIL RESOLUTION 5/1**

Nicaragua*

The present report is a summary of 12 stakeholders' submissions¹ to the universal periodic review. It follows the structure of the general guidelines adopted by the Human Rights Council. It does not contain any opinions, views or suggestions on the part of the Office of the United Nations High Commissioner for Human Rights (OHCHR), nor any judgement or determination in relation to specific claims. The information included herein has been systematically referenced in endnotes and, to the extent possible, the original texts have not been altered. Lack of information or focus on specific issues may be due to the absence of submissions by stakeholders regarding these particular issues. The full texts of all submissions received are available on the OHCHR website. The report has been prepared taking into consideration the four-year periodicity of the first cycle of the review.

* The present document was not edited before being sent to the United Nations translation services.

I. BACKGROUND AND FRAMEWORK

A. Scope of international obligations

1. El Centro Nicaragüense de Derechos Humanos, la Organización Mundial contra la Tortura, y la Federación Internacional de Derechos Humanos (JS1) lamentó que Nicaragua no haya ratificado aún el Convenio 169 de la OIT sobre Pueblos Indígenas,² y que Nicaragua aún no ratifique el OP-CEDAW.³

B. Constitutional and legislative framework

2. JS1 indicó que aunque el Código Penal del 2008 incluye una definición de la tortura, ésta no se ajusta plenamente al la CAT. Asimismo, el Código Penal Militar no incorpora el delito de tortura, sino el abuso de autoridad y lesiones que pudiera suponer la aplicación de una norma más favorable al procesado.⁴

3. A joint submission by 53 organisations, the Nicaraguan Federation of NGOs Working with Children and Adolescents (CODENI), noted that one of the most important reforms in the 2005 Constitution was the recognition of the full validity of the CRC as a national norm. CODENI recommended the approval of the draft Family Code and the draft Civil Registry Law as soon as possible.⁵

C. Institutional and human rights infrastructure

4. CODENI indicated that the “*Procuraduría para la Defensa de los Derechos Humanos*” lacks autonomy, independence and impartiality, and has an insufficient budget.⁶

D. Policy measures

5. CODENI noted that while Nicaragua has adopted numerous policies, strategies and national plans related to children’s rights, these have not been useful tools for advancing the fulfillment of the rights of children. It also reported that in 2007, the Executive branch ended the functions of the National Council on the Comprehensive Care and Protection of Children (CONAPINA), which coordinated and monitored national policy on children’s rights.⁷

II. PROMOTION AND PROTECTION OF HUMAN RIGHTS ON THE GROUND

A. Cooperation with human rights mechanisms

N/A

B. Implementation of international human rights obligations

1. Equality and non-discrimination

6. JS1 indicó que las mujeres enfrentan obstáculos para tener acceso a un trabajo en condiciones dignas, a los créditos, a la tenencia de la tierra y a servicios sociales básicos.⁸

7. La Procuraduría para la Defensa de los Derechos Humanos (PDDH) señaló como avances la derogación del artículo 204 del Código Penal y aprobación de artículos que penalizan la discriminación por razones de orientación sexual. No obstante, dijo que persiste discriminación en el

acceso al trabajo digno, educación libre de prejuicios, acceso a la justicia y el reconocimiento a la identidad de género.⁹

8. CODENI noted that a study conducted in 2005 revealed that almost half a million Nicaraguans have disabilities. Only 6 per cent of the population with disabilities receive some type of care, and only 3 per cent know that Law 202 protects the rights of persons with disabilities.¹⁰

2. Right to life, liberty and security of the person

9. JS1 dijo que existen casos en los que la fuerza policial es utilizada de manera desproporcionada, que se asemeja a tortura o malos tratos, sobre todo en el momento de la detención y excepcionalmente, en la investigación. Indicó que las condiciones de detención en algunos centros de detención pueden también ser asimiladas a un tratamiento inhumano y degradante.¹¹

10. Amnesty International (AI) expressed serious concerns at the high prevalence of rape and incest in Nicaragua. In more than half of the rape cases reported in 2008, the victims are girls below the age of 18, according to the records of the Women's Police Unit and the Nicaraguan Forensic Institute.¹² In 2007, the Inter-American Commission on Human Rights (IACHR) noted a general increase in the criminalization of sexual crimes and rape within marriage, as well as an expansion of the definition and sanction of rape.¹³

11. JS1 indicó que la violencia contra la mujer no existe como delito independiente en Nicaragua sino como violencia intrafamiliar, presentando una clara invisibilidad de la violencia que sufren las mujeres por su condición de género. El femicidio tampoco existe como un delito independiente, lo cual no permite su persecución, investigación y sanción.¹⁴ JS1 señaló que las mujeres que denuncian no gozan de protección que garantice su seguridad y la de sus hijos e hijas ya que las medidas cautelares se demoran. Tampoco existen albergues. Además, las Comisarías de la Mujer utilizan la mediación para los casos de violencia doméstica y la práctica de que sea la víctima quien transmite la citatoria al agresor.¹⁵

12. The IACHR noted that in Nicaragua, the authority receiving the original complaint on violence against women –generally the police- asks the victim to undergo examination by the Institute of Legal Medicine and by a psychologist so that they can use their expert opinions as evidence. In general, however, these people are discredited by the assailant, who orders that other tests be taken.¹⁶ The IACHR also cited an analysis of 1,077 verdicts delivered in criminal cases involving violence against women in Nicaragua, which found that more than half ended in acquittals; in only 8 cases were protective measures ordered pursuant to existing laws.¹⁷

13. JS1 señaló que las cuestiones de rehabilitación, de reinserción y de recuperación psicológica en caso de violencia contra niñas y niños tampoco son temas tratados por el Estado. Otro problema es la falta de albergues estatales para recibir los niños y niñas víctimas de violencia. Todos los centros existentes dependen de las ONG.¹⁸ CODENI recommended strengthening the institutions responsible for justice (the police, public prosecutor's offices, and the courts) so that they fulfill their responsibility to prevent, attend to and sanction all forms of violence against children and adolescents, as specified in the Child and Adolescent Code and the Penal Code.¹⁹

14. The Global Initiative to End All Corporal Punishment of Children (GIEACPC) reported that corporal punishment is lawful in the home. The Penal Code punishes domestic violence “except in such cases in which the right to disciplinary punishment is exercised”. In 2008 a Draft Family Code was under discussion which provided that fathers, mothers and guardians should, “discipline their sons

and daughters adequately and moderately without risking their health and personal dignity.” While it prohibits corporal punishment in schools, under the General Education Law, and in the penal system, there is no explicit prohibition of corporal punishment in alternative care settings.²⁰ JS1 valoró positivamente la decisión ministerial de prohibir el castigo corporal y el trato humillante en las escuelas.²¹

15. JS1 hizo notar que la incidencia de acoso sexual en Nicaragua es generalizada, pero estos casos no son fáciles de registrar y probar. Las mujeres que trabajan en las maquilas son víctimas de chantaje y acoso sexual. Ellas además laboran en condiciones de maltrato psicológico.²²

16. JS1 indicó que el tráfico y la explotación sexual de niños y niñas es una realidad muy preocupante. Alrededor de la mitad de las mujeres que realizan prácticas sexuales remuneradas son menores de 18 años. El Estado no está priorizando la lucha contra la trata de mujeres y niños y las sanciones no son aplicadas según lo dispuesto en el Código Penal.²³ CODENI highlighted the recent inclusion of a sanction for human trafficking, commercial sexual exploitation and other connected crimes in the Penal Code, and the creation of a Coalition against Human Trafficking as an arena where the State and civil society can link efforts to address this problem.²⁴

17. JS1 dijo que en Nicaragua persiste el trabajo infantil en condiciones que amenazan la vida, la integridad física y el desarrollo de los niños y niñas.²⁵ CODENI noted that despite efforts by the Labour Ministry to prevent and monitor child labor, its inspections are mainly concentrated in the formal sector, leaving children working in the informal sector completely defenseless. Some 76 per cent of these young people are working in the informal sector of the economy as non-remunerated family laborers.²⁶

18. La PDDH indicó que deben ser superadas las condiciones físicas de las celdas de detención preventiva en el país.²⁷ La PDDH indicó que la clausura de la Escuela de Formación de funcionarios del sistema penitenciario y la eliminación del modelo de Progresión de Régimen Abierto ocasionó un retroceso en los estándares de goce de derechos humanos tanto para la población penal, sus familias y los funcionarios de los sistemas penitenciarios y sus familias. Actualmente hay un déficit en materia de espacio físico para los privados de libertad.²⁸

3. Administration of justice, including impunity

19. International PEN (PEN) dijo que la justicia, en Nicaragua, es sesgada, a todos los niveles, a causa de la arbitrariedad partidista de sus estructuras. PEN se refirió al “Acuerdo o Pacto” entre el actual partido de gobierno y el partido del anterior gobierno de 1996 a 2001, el cual ha dado pie a la “partidarización” de las instituciones, y a la instrumentalización de los poderes Judicial y Electoral, donde la escogencia de funcionarios a los cargos públicos obedece a lealtades políticas.²⁹

20. La PDDH dijo que la Policía Nacional es la institución más denunciada por presuntas violaciones a los derechos humanos pero es también la institución del Estado que reporta la cifra más alta de rectificación, reparación y sanción a las transgresiones verificadas.³⁰ JS1 consideró sin embargo, que el porcentaje de casos que son ventilados ante los tribunales y en los que se aplica la correspondiente sanción son muy escasos, siendo que según la autoridad policial solamente un 4 per cent de los casos de malos tratos diversos han ameritado ser remitidos al Ministerio Público.³¹

21. La PDDH consideró que la decisión política de poner en práctica un nuevo modelo de despacho judicial y la implementación del nuevo Código Penal y de Procedimiento Penal sin la previsión debida, trajo como consecuencia un déficit en la calidad y en el acceso a la justicia, visibles en la falta de

especialización de tribunales. La PDDH consideró un déficit el que el Consejo Nacional de Administración y Carrera Judicial no funcione. Indicó que en la PDDH no escasean denuncias por corrupción de funcionarios del poder judicial.³²

22. JS1 indicó que falta la inversión de recursos humanos, económicos, materiales y técnicos para la creación de las estructuras y acciones necesarias para el total cumplimiento de la Justicia Penal Especial para Adolescentes, a pesar que el Código de la Niñez y la Adolescencia prevé la inclusión en el presupuesto general de las partidas presupuestarias adecuadas. Las condiciones físicas de las celdas de todos los centros a nivel nacional aún no garantizan a los adolescentes en privación de libertad, buenas condiciones. También se menciona que las medidas alternativas a la privación de libertad todavía no son suficientemente utilizadas dentro del sistema de justicia juvenil.³³

23. CODENI reported that only half of the specialized penal courts required in the Child Code have been set up. The right to defense by adolescents who are accused of breaking the law is limited, since the Interior Ministry's Legal Aid Office does not have enough trained public defenders. There is a notable lack of up to date information about the juvenile population in conflict with the law and its situation. CODENI reported however some progress including the creation of the specialized Public Prosecutor's Office for Women, Children and Adolescents and the creation of crime prevention commissions whose members include adolescents by the National Police. These have led to concrete results such as the dismantling of gangs and the social reinsertion of their members.³⁴

4. Right to privacy, marriage and family life

24. CODENI indicated that according to official estimates, 30 per cent of all children do not possess an identity document, which places them at a complete social and legal disadvantage.³⁵ JS1 señaló que una de las problemáticas fundamentales que afligen a la niñez nicaragüense es la irresponsabilidad paterna en cuanto al reconocimiento legal. La protección prevista en la Ley de Paternidad y Maternidad Responsable no ha sido puesta en práctica por la falta de recursos para las notificaciones y la falta de tecnología para practicar las pruebas de ADN. Las instancias previstas en dicha ley no han sido creadas, y falta capacitar e informar a la población sobre el particular.³⁶

25. CODENI indicated that approximately 10 per cent of Nicaraguans live outside of Nicaragua, which negatively impacts a child's right to family protection. Thousands of children and adolescents are being cared for by grandmothers, uncles and aunts, siblings and other people, often exposed to mistreatment and the violation of basic rights. It recommended that the State allocate sufficient financial, material and human resources to the Ministry of the Family so that it can fulfill its functions as the institution responsible for social protection policies.³⁷

26. CODENI noted that between 2006 and 2007, there were public complaints of corruption and irregularities in the adoption of children but that these complaints were never sufficiently investigated or sanctioned.³⁸

27. Fundación Mundial Déjame Vivir en Paz (FMDVP) consideró necesario que Nicaragua, reconozca el derecho al matrimonio y adoptar niños a las personas gay.³⁹

28. FMDVP indicó que recientemente se despenalizó el delito de la “sodomía”, como se llamaba anteriormente.⁴⁰

5. Freedom of religion or belief, expression, association and peaceful assembly, and right to participate in public and political life

29. JS1 indicó que desde el año 2007 los espacios para la libertad de expresión se han visto reducidos. Ciudadanos que han deseado ejercer su derecho de manifestarse, generalmente han recibido la agresión e intimidación de fuerzas de choque pro-gubernamentales armadas de garrotes, piedras, morteros e incluso machetes, ante la presencia pasiva de la policía.⁴¹ JS1 indicó que hasta la fecha, la Policía Nacional no ha investigado ni detenido a nadie por los reiterados hechos de violencia que se dan cuando ciudadanos y organizaciones de la sociedad civil son agredidos por intentar expresarse libremente y manifestarse pacíficamente.⁴² JS1 consideró inaceptable que la autoridad policial aduzca que para proteger su institucionalidad no dará a conocer las sanciones aplicadas a sus oficiales que presenciaron impasibles la golpiza a miembros de la Coordinadora Civil en agosto 2009.⁴³

30. JS1 señaló que el derecho de opinar se ha visto afectado por las represalias frecuentes contra quienes se han expresado de forma crítica por la actuación del Presidente o del partido de gobierno.⁴⁴ A joint submission by Article 19, the Nicaraguan Centre for Human Rights, the Centre of Investigation and Communication, and the Violeta Barrios de Chamorro Foundation (JS2) indicated that according to their data, there were over thirty attacks against human rights defenders, five attacks against journalists, and three attacks against radio stations, in 2008.⁴⁵ AI said that in the weeks following the municipal elections in November 2008, at least 20 journalists were physically attacked; many were beaten. The majority of the attacks were reportedly carried out by groups of supporters of the Sandinista Liberation Front Party. The premises of at least five independent media outlets were vandalized.⁴⁶ JS2 noted a pattern of attacks against journalists working for media that follow an independent or critical editorial line. It said journalists and media organisations, particularly those working in the provinces, are exposed to repercussions if they address sensitive themes such as drug trafficking, and corruption.⁴⁷

31. JS1 indicó que las condiciones en las que los defensores de derechos humanos desarrollan sus labores se han deteriorado considerablemente.⁴⁸ PEN indicó que se han creado estructuras de choque partidistas, entre las que señala los Consejos del Poder Ciudadano, los Comités de liderazgo sandinista y las organizaciones gremiales partidistas que se movilizan en contra de protestas, manifestaciones y diversas publicaciones y/o actividades públicas realizadas por la oposición política.⁴⁹ JS2 said Nicaragua's Constitution limits criticism directed at the State to that which is deemed constructive.⁵⁰ According to JS2 defamation (libel and slander) remains a criminal offence pursuant to the 2008 Penal Code.⁵¹ PEN dijo que cualquier opinión pública que reivindique su derecho a la crítica y al respeto de los derechos ciudadanos, no puede efectuarse, sin el riesgo a una respuesta intimidatoria -abierta o solapada- por parte del Gobierno, provocando el miedo, y la autocensura.⁵²

32. JS1 señaló que investigaciones periodísticas que denuncian la corrupción así como la defensa de los derechos de la mujer han ameritado como represalia la persecución institucional.⁵³ AI noted that the accusation when, by whom? against nine women human rights defenders contends that by assisting a 9 year old rape victim to access abortion services and by expressing their opinions and organizing demonstrations in favour of access to "therapeutic abortions", they are guilty of conspiracy, incitement and public defence of a crime.⁵⁴ JS2 also made reference to accusations by the State of "fraud" against 17 human rights organisations. The Attorney-General also brought charges of fraud and corruption against a newspaper and its editor-in-chief in 2008.⁵⁵

33. According to JS2, Nicaragua suffers from severe media concentration.⁵⁶ JS2 considers that laws fail to promote public interest broadcasting, establishing instead a system of public tendering for licences, requiring applicants to meet certain technical and financial criteria. This does not allow for

the promotion of diversity and renders access to the airwaves impossible for many.⁵⁷ JS2 indicated that there are plans to reform the current legislation to establish an independent regulatory body to promote the development of public interest broadcasting. The proposed reforms are potentially an opportunity to promote pluralism and access to the media according to JS2.⁵⁸

34. JS2 said that although a progressive Access to Information Law was adopted in 2007, a culture of transparency has not yet developed in Nicaragua. Most requests for information are made by journalists and NGOs often do not receive satisfactory responses. JS[”] highlighted shortcomings in the Law, noting that it does not allow for an independent appeals mechanism; includes some blanket exceptions; excludes personal information; fails to provide protection to those who give out information in good faith.⁵⁹

35. JS1 dijo que a pesar de que la Constitución y la legislación reconocen el derecho de las comunidades de la Costa Atlántica a vivir y desarrollarse bajo formas de organización social que correspondan a sus tradiciones históricas y culturales, Nicaragua continúa imponiendo un modelo que no permite que las organizaciones de los pueblos indígenas participen en los procesos electorales.⁶⁰ In 2005 the Inter-American Court for Human Rights found that the State violated the rights of several indigenous candidates to participate in the municipal elections of November 2000. The Court also found that the right to a fair trial of these candidates was violated. It ordered the State, *inter alia*, to adopt, within a reasonable time, the necessary legislative measures to establish a simple, prompt and effective recourse to contest the decisions of the Supreme Electoral Council that affect human rights; and necessary measures to ensure that members of indigenous and ethnic communities may participate in the electoral processes effectively and according to their traditions, practices and customs.⁶¹

36. In 2007, the IACtHR considered admissible a petition alleging irregularities related to the voting system, which negatively affected the “principle of authenticity” of the elections held in Nicaragua in 1996. The Commission noted the absence of an effective domestic judicial remedy under Nicaraguan law that petitioners can invoke to challenge decisions of the Supreme Electoral Council.⁶²

37. JS1 indicó que existe poca representación de la mujer en cargos públicos de relevancia.⁶³

6. Right to work and to just and favourable conditions of work

38. JS1 señaló un deterioro importante del derecho a un nivel de vida adecuado, debido al incremento del desempleo, a la reducción de las remesas que reciben los nicaragüenses que tienen familiares trabajando en el exterior y a la reducción de la cooperación internacional.⁶⁴

39. CODENI reported that the economic crisis has increased unemployment among adults, which affects families’ purchasing power and increases migration. These phenomena are accompanied by other consequences: family disintegration, violence, and the labor exploitation of children and adolescents.⁶⁵

7. Right to social security and to an adequate standard of living

40. CODENI noted that Nicaragua is a nation of profound social inequity. Close to half of the population lives in poverty, and 15 per cent in extreme poverty. Generalized poverty is greatest in the Central and Caribbean regions, affecting six out of every ten inhabitants, and 70 per cent of the inhabitants in rural zones.⁶⁶

41. JS1 indicó que el gobierno ha realizado algunos esfuerzos que denotan cierta mejoría en salud y educación. Sin embargo, la magnitud de los problemas socioeconómicos desborda los programas gubernamentales y falta voluntad política para priorizar el gasto social y reducir el gasto corriente.⁶⁷ La PDDH destacó el restablecimiento del derecho a la salud gratuita para los y las nicaragüenses en 2006 tras su privatización en 1990.⁶⁸

42. CODENI noted that as a result of the Expanded Programme of Immunizations (EPI), all vaccination coverage has improved significantly, with 77 per cent of children having completed the vaccination programme for their age group. However, the rates of preventable diseases such as diarrhea, dengue and respiratory infections continue to increase. A Nicaraguan child's right to health is limited by numerous factors, including the insufficient coverage and quality of health services, the inadequate allocation of resources to child health programmes, the deterioration of the health infrastructure, lack of medicines, geographic barriers to access, and lack of qualified human resources. All of these conditions impact most seriously on the population living in rural and isolated zones.⁶⁹

43. Human Rights Watch (HRW) indicated that Nicaragua has one of the highest rates of maternal mortality in the region, with 170 maternal deaths per 100,000 live births⁷⁰ CODENI noted that close to 40 per cent of maternal deaths in rural zones are among girls and adolescents younger than 19 years of age.⁷¹ IPAS Central America (IPAS) reported that statistics for the past three years show a systematic increase in indirect obstetric deaths.⁷² CODENI noted that the maternal mortality rate among women living in the autonomous regions is 2.1 times higher than in the rest of the country; infant mortality is 14 percentage points higher than the national average. Chronic malnutrition affects 33.7 per cent of Miskito children, and one hundred percent of Ramas suffer from chronic malnutrition. In the Pacific and Central regions, 24 per cent of children and adolescents do not have access to growth and development control services. 100 per cent of all Ramas and 55.7 per cent of all Miskitos do not receive these services.⁷³

44. El Programa Feminista Centroamericano La Corriente y la Iniciativa por los Derechos Sexuales (PFCLC-IDS) dijo que las leyes que prohíben el aborto, incluyendo el terapéutico, afectan de manera drástica a las mujeres pobres y marginadas.⁷⁴ AI reported that since July 2008, abortion is a criminal offence in all circumstances⁷⁵ and noted that the total ban on abortion makes no provision for exceptions where the life or health of the woman is at risk.⁷⁶ IPAS made reference to the Penal Code articles which protect "those to be born", thus placing all health-care workers at risk of being charged, tried and imprisoned if they end a pregnancy at any stage.⁷⁷ CODENI recommended the reform of the Penal Code.⁷⁸

45. CODENI said HIV incidence increased from 2.52 to 12 cases per 100,000 inhabitants between 2000 and 2008. Approximately 4 per cent of the new cases detected in 2008 are children who were infected by mother-child transmission.⁷⁹

46. La PDDH informó que a partir del año 2006, el derecho a la alimentación ha sido una prioridad del Estado de Nicaragua.⁸⁰ According to CODENI, although Nicaragua has adopted a food security law, insufficient resources are assigned to ensuring that it is applied. The population living in 59 municipalities of the Pacific and Central regions and in the two autonomous Caribbean regions live in conditions of "extreme" and "very high" food insecurity. The socio-economic situation of families tends to increase the risk of malnutrition in childhood.⁸¹

47. La PDDH consideró que en la actualidad Nicaragua vive un momento de estabilidad en la tenencia de la tierra siguiendo la decisión de frenar los actos de corrupción, evitando que continúe el despojo masivo de la tierra de los campesinos. Se han solucionado los conflictos de propiedad de 243

fincas beneficiando directamente a 4,762 familias, y se ha titulado 39,014 propiedades en los últimos tres años.⁸²

48. La PDDH señaló que a inicio de la década de los noventa, el agua fue privatizada. A partir del 2006 el Estado de Nicaragua está ejecutando acciones tendientes a hacer efectivo el dominio del Estado sobre el agua, mediante actos de regulación efectiva, inversión para ampliar la infraestructura del servicio a comunidades abandonadas por las administraciones anteriores.⁸³ CODENI reported that only 20 per cent of the indigenous population has access to potable water.⁸⁴

49. La PDDH indicó que a partir de 2006, el Estado de Nicaragua impulsa programas encaminados a satisfacer el derecho humano a la vivienda, resaltando la construcción de más de 4,000 viviendas populares y la distribución en estos últimos cuatro años más de medio millón de láminas de zinc e implementos, y la ejecución de un programa de pequeños créditos no lucrativos.⁸⁵ CODENI said Nicaragua has a deficit of half a million homes. CODENI reports that in the more marginal neighborhoods of cities and in rural communities, thousands of children and adolescents live in precarious structures built in locations which are extremely vulnerable to natural disasters, and lack access to basic services such as potable water.⁸⁶ CODENI noted that overcrowded living conditions affects 61.9 per cent of Miskito families, in comparison to 38.1 per cent of the rest of the population.⁸⁷

50. La PDDH dijo que a partir del año 2006, el Estado reactivó el funcionamiento de las instancias y mecanismos normativos y regulatorios de los procesos de generación, comercialización y distribución de la energía en el país, en beneficio económico del consumidor promedio.⁸⁸

8. Right to education

51. La PDDH señaló que a partir del año 2006 se llevó a cabo una segunda Campaña Nacional de Alfabetización, la cual habría culminado con la certificación de la UNESCO por segunda ocasión, en menos de treinta años, declarando “Nicaragua territorio libre de analfabetismo” esta vez por haber reducido el analfabetismo del 22 per cent al 3.58 per cent tras una regresión causada por la privatización de la educación en los años noventa.⁸⁹

52. La PDDH dijo que actualmente se implementa en el Sistema Nacional de Educación, programas que apuntan tanto al aumento de la matrícula como a la retención escolar. Citó la restitución de la “Gratuidad de la Enseñanza” y la eliminación de la “autonomía escolar”, a través del cual se privatizó el derecho a la educación en el periodo de 1990 al 2005.⁹⁰ CODENI said although some progress has been made in education, it is unlikely that Nicaragua will achieve the goal of universal basic education by the year 2015. Despite improvements in school attendance rates, the educational system still suffers from significant deficits that affect thousands of children and adolescents.⁹¹

53. CODENI also noted that adolescents have extremely limited access to technical training programmes. It recommended to double investments in education in a sustained manner, in order to achieve the goal of universal basic education; to place highest priority on educating children in rural areas and in the Caribbean Coast region; and to carry out concrete efforts to generalize the new curriculum, provide more training and higher salaries to teaching personnel, and supply sufficient textbooks.⁹²

54. PFCLC-IDS dijo que aún cuando la Constitución estipula que “La educación en Nicaragua es laica.”, históricamente las políticas públicas de educación que desarrolla el Estado nicaragüense han estado influenciadas por ideas conservadoras –principalmente ligadas a expresiones e ideas religiosas acerca del género, la sexualidad y la reproducción.⁹³ PFCLC-IDS recomendó evitar la ingerencia

religiosa en las propuestas y decisiones de políticas y planes estatales, particular y especialmente en materia de educación sexual y salud sexual y reproductiva y consensuar con la sociedad civil, incluyendo las organizaciones de mujeres y feministas una estrategia de salud y educación que responda a las necesidades de hombres y mujeres para el ejercicio de una sexualidad responsable, y libre de toda forma de discriminación.⁹⁴

9. Minorities and indigenous peoples

55. La PDDH señaló que recién el año 2002 se aprueba la Ley de Régimen de la Propiedad Comunal de las Comunidades Indígenas y Comunidades Étnicas de la Costa Atlántica y de los ríos Bocay, Coco e Indio Maíz, inspirada en la Ley de Autonomía que le da forma y materialidad al “Estatuto de Autonomía de las Regiones de la Costa Atlántica de Nicaragua” de 1987. En los últimos cuatro años se ha titulado nueve territorios indígenas con una extensión territorial de mas de 10,000 kilómetros cuadrados beneficiando una población de 53,580 habitantes de 121 comunidades.⁹⁵

56. JS1 indicó que la demarcación de todos los territorios indígenas fue concluida. El título del territorio indígena Mayangna de Awas Tingni fue finalmente entregado, pero el proceso de titulación respecto de otras comunidades como el pueblo Rama aún no ha concluido. De igual forma, el problema de los derechos de propiedad de los pueblos indígenas está también vinculado a colonos o invasores de tierras que están actualmente afectando territorios ya demarcados como indígenas.⁹⁶

57. According to CODENI, the decision by the Human Rights Ombudsman’s Office in 2005 to eliminate the Special Ombudsman’s Office on Indigenous Rights and to replace the indigenous person holding this position with three non-indigenous people, to whom a variety of new tasks were assigned, was a clear violation of indigenous peoples’ rights.⁹⁷

10. Migrants, refugees and asylum-seekers

58. JS1 consideró que la legislación vigente en materia de migración y extranjería no satisface los estándares de derechos humanos ya que aborda el fenómeno migratorio con un criterio selectivo e incluso adopta medidas restrictivas aduciendo motivos de salud pública y seguridad nacional. El proyecto de ley actualmente en consulta tiene un enfoque que en lo general guarda más concordancia con los derechos humanos, a pesar de que persisten en él algunas disposiciones que pueden resultar cuestionables, pues responden a criterios sancionadores y fiscalizadores.⁹⁸

59. JS1 indicó que la tipificación del delito de tráfico de migrantes en el Código Penal aún no supera la utilización del término “ilegal” para referirse a la persona migrante con estatus migratorio irregular, y con este tipo penal se sigue criminalizando al migrante en lugar del traficante. De igual forma, el Código Penal no establece dentro de la tipificación el carácter transnacional e internacional de este delito y tampoco hace distinción entre las redes del tráfico de migrantes y el mero “coyotaje” o paso de frontera.⁹⁹

60. JS1 señaló como problemas la dificultad para deportar al país de origen a migrantes a quienes su estado de origen no les reconoce la nacionalidad, por falta de documentación, ausencia de representación diplomática del país de origen y ausencia de recursos económicos para costear el retorno; dilación del proceso de deportación y las limitaciones para garantizar un intérprete durante las entrevistas.¹⁰⁰

III. ACHIEVEMENTS, BEST PRACTICES, CHALLENGES AND CONSTRAINTS

61. CODENI stressed that Nicaragua is extremely vulnerable to natural disasters. The greatest recent tragedy was caused by Hurricane Felix in 2007, which left 214 deaths and more than 749 orphaned children and adolescents in its wake.¹⁰¹

IV. KEY NATIONAL PRIORITIES, INITIATIVES AND COMMITMENTS

A. Pledges by the State

N/A

B. Specific recommendations for follow-up

N/A

V. CAPACITY-BUILDING AND TECHNICAL ASSISTANCE

N/A

Notes

¹ The stakeholders listed below have contributed information for this summary; the full texts of all original submissions are available at: <http://www.ohchr.org>. (One asterisk denotes a non-governmental organization in consultative status with the Economic and Social Council. Two asterisks denote a national human rights institution with “A” status.

Civil society

AI	Amnesty International, London, UK*;
CODENI	Joint submission by 53 organisations - Nicaraguan Federation of NGOs Working with Children and Adolescents, Managua; Nicaragua;
FMDVP	Fundación Mundial Dejame Vivir En Paz, San José, Costa Rica;
GIEACPC	Global Initiative to End All Corporal Punishment of Children;
HRW	Human Rights Watch, New York, USA*
IPAS	IPAS Central America, Managua, Nicaragua.
JS1	Joint submission by the Centro Nicaragüense de Derechos Humanos (CENIDH), la Organización Mundial contra la Tortura (OMCT), y la Federación Internacional de Derechos Humanos (FIDH);
JS2	Joint submission by Article 19, the Nicaraguan Centre for Human Rights (CENIDH), the Centre of Investigation and Communication (CINCO), and the Violeta Barrios de Chamorro Foundation (FVBCH);
PEN	International PEN, London, UK*;
PFCLC-IDS	Joint submission by Programa Feminista Centroamericano La Corriente y la Iniciativa por los Derechos Sexuales.

National human rights institution

PDDH	Procuraduría para la Defensa de los Derechos Humanos de Nicaragua, Managua, Nicaragua**.
------	--

Regional intergovernmental organization

IACHR	Inter-American Commission on Human Rights, Washington DC, USA.
	– Annex 1: Access to Justice for Women Victims of Violence in the Americas;
	– Annex 2: Admissibility Report N° 1/07, Petition 11.878, Azucena Ferry Echaverry, Rommel Antonio Martínez Cabezas, Carlos Alberto Jirón Bolaños, Constantino Raúl Velásquez, Julio

César Roca López, Bayardo Ramón Altamirano López, Jorge Ulises González Hernández and Manual Martínez José vs. Nicaragua;

- Annex 3: Admissibility Report N° 3/09, Petition 4408-02, V.R.P. and V.P.C. vs. Nicaragua;
- Annex 4: Admissibility Report N° 54/07, Petition 4614-02, Wilmer Antonio González Rojas vs. Nicaragua;
- Annex 5: Inter-American Court of Human Rights, Case of Yatama vs. Nicaragua, Judgment of June 23, 2005.

² JS1, p.7.

³ JS1, p.6.

⁴ JS1, p.3.

⁵ CODENI, p.1,2.

⁶ CODENI, p.2.

⁷ CODENI, p.2,3.

⁸ JS1, p.6.

⁹ PDDH, p.5.

¹⁰ CODENI, p.4.

¹¹ JS1, p.3.

¹² AI, p.6.

¹³ IACHR – Annex 1, p.107.

¹⁴ JS1, p.5.

¹⁵ JS1, p.6.

¹⁶ IACHR – Annex 1, p. 55.

¹⁷ IACHR – Annex 1, p. 7.

¹⁸ JS1, p. 5.

¹⁹ CODENI, p. 4.

²⁰ GIEACP, p. 2.

²¹ JS1, p. 5.

²² JS1, p. 6.

²³ JS1, pp. 4,5.

²⁴ CODENI, p. 8.

²⁵ JS1, pp. 4,5.

²⁶ CODENI, pp.7,8.

²⁷ PDDH, p. 4.

²⁸ PDDH, pp. 3,4.

²⁹ PEN, p. 2.

³⁰ PDDH, p. 4.

³¹ JS1, p. 2.

³² PDDH, p.1.

³³ JS1, p. 5.

³⁴ CODENI, p. 10.

³⁵ CODENI, p .3.

³⁶ JS1, p. 4.

³⁷ CODENI, p. 6.

³⁸ CODENI, p. 6.

³⁹ FMDV, pp. 1,2.

⁴⁰ FMDV, pp. 1,2.

⁴¹ JS1, p. 4.

⁴² JS1, p. 2.

⁴³ JS1, pp. 2,3.

⁴⁴ JS1, p. 4.

⁴⁵ JS2, pp. 1,2.

⁴⁶ AI, p. 7.

⁴⁷ JS2, p. 2.

⁴⁸ JS1, p. 7.

⁴⁹ PEN, p. 3.

⁵⁰ JS2, pp. 4,5.

⁵¹ JS2, p. 4.

⁵² PEN, p. 1.

⁵³ JS1, p. 7. See details of cases cited.

⁵⁴ AI, p. 6.

⁵⁵ JS2, p. 4.

⁵⁶ JS2, p. 3.

⁵⁷ JS2, pp. 2,3.

⁵⁸ JS2, p. 2.

⁵⁹ JS2, p. 3.

⁶⁰ JS1, p. 7.

⁶¹ IACHR – Annex 5, pp. 104,105.

⁶² IACHR – Annex 2, p. 1.

⁶³ JS1, p. 6.

⁶⁴ JS1, p. 4.

⁶⁵ CODENI, p. 6.

⁶⁶ CODENI, p. 3.

⁶⁷ JS1, p. 4.

⁶⁸ PDDH, p. 2.

⁶⁹ CODENI, p. 5.

⁷⁰ HRW, p. 2.

⁷¹ CODENI, p. 5.

⁷² IPAS, p. 3.

⁷³ CODENI, p. 9.

⁷⁴ PFCLC-IDS, p. 5.

⁷⁵ AI, pp. 3,4.

⁷⁶ AI, pp. 3,4.

⁷⁷ IPAS, p. 2.

⁷⁸ CODENI, pp. 4,5.

⁷⁹ CODENI, p. 5.

⁸⁰ PDDH, p. 2.

⁸¹ CODENI, p. 5.

⁸² PDDH, p. 3.

⁸³ PDDH, p. 2.

⁸⁴ CODENI, p. 9.

⁸⁵ PDDH, p. 3.

⁸⁶ CODENI, p. 5.

⁸⁷ CODENI, p. 9.

⁸⁸ PDDH, p. 5.

⁸⁹ PDDH, pp. 3,4.

⁹⁰ PDDH, p. 4.

⁹¹ CODENI, p. 7.

⁹² CODENI, p. 7.

⁹³ PFCLC-IDS, p. 1.

⁹⁴ PFCLC-IDS, p. 6.

⁹⁵ PDDH, pp. 1,2.

⁹⁶ JS1, p. 7.

⁹⁷ CODENI, p. 5.

⁹⁸ JS1, p. 6.

⁹⁹ JS1, p. 6.

¹⁰⁰ JS1, p. 6.

¹⁰¹ CODENI, p. 4.
